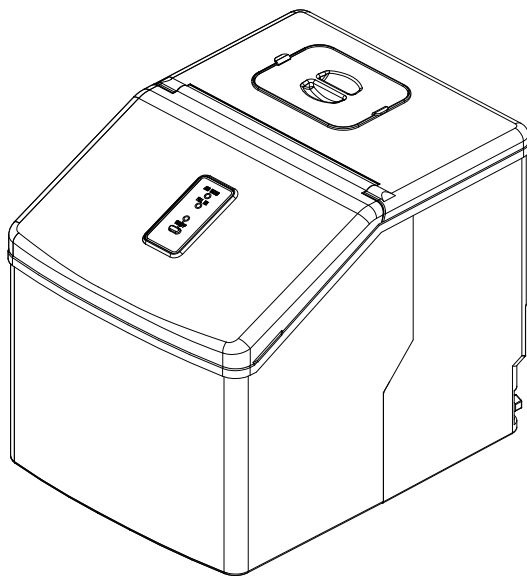


# FRIGIDAIRE®

# ICE MAKER

40 LBS

18 KGS



## TABLE OF CONTENTS

IMPORTANT SAFEGUARDS.....	1
SAFETY INSTRUCTIONS.....	2
DESCRIPTION OF PARTS.....	3
BEFORE FIRST USE.....	4
USE YOUR ICE MAKER.....	4
CLEANING AND MAINTAINING YOUR ICE MAKER.....	6
TROUBLESHOOTING .....	8

**USER MANUAL**

EFIC450,EFIC452

# IMPORTANT SAFEGUARDS



When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electrical hazards, do not immerse cord, plugs, or the appliance in water or other liquid.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning or servicing.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Return appliance to the manufacturer for examination, repair or electrical or mechanical adjustment. All servicing should be performed by an authorized service representative.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces. Do not let the power cord cross over carpeting or other heat insulators. Do not cover the cord.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn any control to 'OFF', then remove plug from wall outlet.
- Do not use appliance for other than intended use.
- Do not leave unit unattended while in use.
- Plug the Ice Maker into an exclusive grounded 3-prong outlet. No other appliance should be plugged into the same outlet. Be sure that the plug is fully inserted into the receptacle.
- If the Ice Maker is brought in from outside in wintertime, do not use for a few hours, allowing the unit to warm up to the room temperature before operating.
- Do not clean your Ice Maker with any flammable fluids. The fumes may create a fire hazard or explosion.
- **WARNING:** Do not touch the Evaporator when the Ice Maker is making ice, it may burn your skin.
- **DANGER** – Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not use mechanical devices to defrost ice maker. Do not puncture refrigerant tubing.
- **DANGER** – Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. To be repaired only by trained service personnel. Do not puncture refrigerant tubing.
- **AUTION** – Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Consult repair manual/owner's guide before attempting to install or service this product. All safety precautions must be followed.

- **AUTION** – Risk of fire or explosion. Dispose of property in accordance with federal or local regulations. Flammable refrigerant used .
- **AUTION** – Risk of fire or explosion due to puncture of refrigerant tubing; follow handling instructions carefully. Flammable refrigerant used.
- The ice maker should be installed in accordance with the safety standard for refrigeration systems, ashrae15. The ice maker shall not be installed in corridors or hallways of public buildings.
- If the unit is with problem need to be maintained, that replacing with like components and that servicing shall be done by factory authorized service personnel, so as to minimize the risk of possible ignition due to incorrect parts or improper service.

## **SAVE THESE INSTRUCTIONS HOUSEHOLD USE ONLY**

# **SAFETY INSTRUCTIONS**

This appliance must be plugged into at least a 15 AMP 110-115 VOLT 60 Hz GROUNDED OUTLET. This appliance must be grounded. It is equipped with a 3-wire cord having a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.

### **WARNING!**

Improper use of grounded wire can result in the risk of electric shock. Consult a physician if necessary. Do not attempt to defeat this safety feature by modifying the plug.

Avoid the use of an extension cord because it may overheat and cause a risk of fire. However, if it is necessary to use an extension cord:

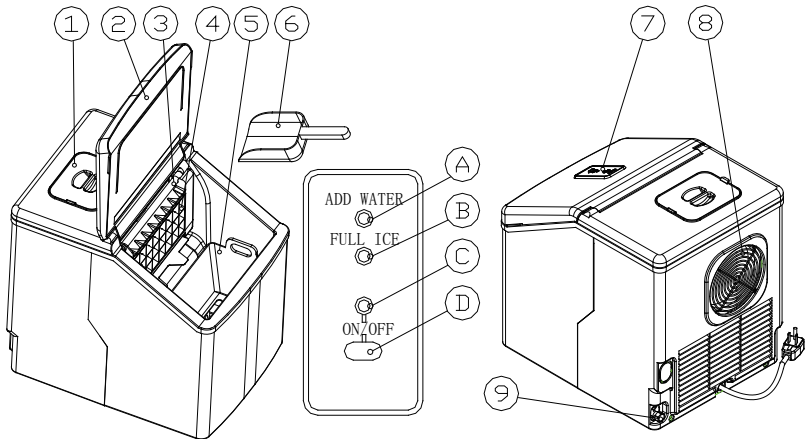
- A. Use only 3-wire extension cords with 3-blade grounding plug.
- B. The marked rating of an extension cord must be equal to or greater than the rating of this appliance.
- C. It should be positioned such that it does not drape over the counter or tabletop where it can be pulled on by children intentionally.

### **Attempting any maintenance or cleaning:**

To minimize the possibility of electric shock, unplug this appliance from the power supply or disconnect at the household distribution panel by removing the fuse or switching off the circuit breaker before attempting any maintenance or cleaning.

**NOTE:** Pressing the Power ON/OFF button to an off position does NOT disconnect the appliance from the power supply.

# DESCRIPTION OF PARTS



1. Cover for water reservoir
2. Unit up cover
3. Water separator pipe
4. Evaporator
5. Ice basket
6. Ice scoop
7. Control Panel: Easy to use, visible functions touch display setting.
  - A. No water in the water reservoir displaying.
  - B. Full-Ice displaying.
  - C. Power indicator
  - D. Button to turn on/off the unit.
8. Hot Air Outlet
9. Water draining port: To draining out the water from unit.

## BEFORE FIRST USE

This portable icemaker uses a fully automatic control system, with an advanced microcomputer for easy and convenient ice making. Making ice is simple and fast. Just add water, plug into an outlet, and press the ON button. You can select one of the two ice cube sizes with the touch of a button. When first turning on the unit or during icemaking cycles, the compressor will stay idle for 3 minutes, while energizing.

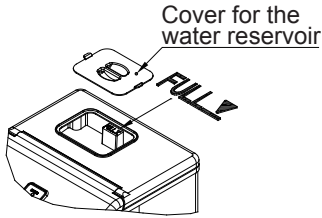
There are warning indicators that alert you to fill water when the reservoir is empty and to remove ice when the storage basket is full. The icemaker also has built-in safeguards that can limit accidental damage, automatically shutting down the system when necessary.

### **Please read carefully.**

1. The incline angle of the icemaker cabinet should not exceed 45° during transportation or use. Do not turn the icemaker upside down. Doing so could cause the compressor or refrigerating system to operate incorrectly. When the icemaker is moved or transported, please allow time for the fluids in the compressor to settle. Before using the icemaker for the first time, please wait 2 hours after the unit has been leveled and positioned in its proper place.
2. Please ensure the icemaker is level and on a stable table or platform to avoid malfunction.
3. The machine must be placed on a dry and level surface with sufficient ventilation, far from heat sources such as ovens, heaters and corrosive gases. Leave an 8-inch clearance on all sides of the icemaker for proper ventilation.
4. Do not fill the water reservoir with hot water. This may damage the icemaker. It is best to fill the water reservoir with water of room temperature or lower.

## USE YOUR ICE MAKER

1. Remove the cover of the water reservoir and pour potable water into water reservoir. And be sure to keep water level below the max. level with FULL mark displayed in following picture. **Then move back the cover at once to avoid foreign matter enter.**



**Warning:** Do not pour the water into the internal water tank located underneath the ice basket. This tank is not big enough and will effect the ice making performance.

2. Plug on the main power supply plug. Then press “ON/OFF” button on the control panel to begin the ice making cycle.

**Note:** After you plugging on but not turn on the unit through the “ON/OFF” button, the green power indicator will always be on for 2 seconds, then flash for 3 seconds. But after you turn on the unit by pressing the “ON/OFF” button, the green power indicator will keep on lighting.

3. The ice making cycle lasts about 15 to 30 minutes, depending on the ambient temperature. And for the first time, according to the initial water temperature, ice-making last time will be a little longer. In the extreme hot room temperature, ice-making time maybe vary a lot, but it will not exceed 50 minutes.

**Usefull Inforamtion:** After plugging on the unit, press “ON/OFF” button for more than 5 seconds, then release to start the unit, the unit will add 3 minutes more to each ice-making cycle automatically to thicken the ice cube. So if you desire to thicken your ice-cube, please turn off you unit first, then press “ON/OFF” button again for more than 5 seconds to tum on the unit again.

4. While the ice-maker is on, verify the water level of the internal tank located underneath the ice basket periodically. If there is no enough water to last ice-making cycle, the unit will automatically let the water flow from the big water reservoir downward to the internal tank to continue the ice-making process. If both of the internal water tank and big water reservoir have no enough water,, the ice maker will stop automatically, and the “Add Water” indicator will be on. Note: Check to be sure that both of water filter located at bottom of big water reservoir and internal water tank are not blocked by the dirty substance or some foreign matter.  
Second to fill water up to big water reservoir to the max. water level mark. After shipping or moving the unit, better to allow the refrigerant liquid inside the compressor at least 3 minutes to settle before restarting.
5. The ice maker automatically stops working when the ice basket is full and the “Full Ice” indicator will be on.
6. Change water in the water reservoir every 24 hours to ensure a reasonable hygiene level. If unit isn't in use for a long time, drain all water left in the water tank and water reservoir.

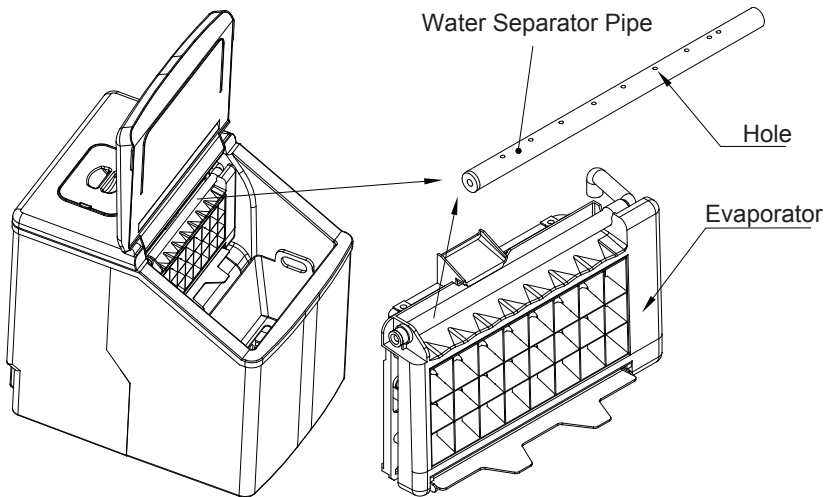
# CLEANING AND MAINTAINING YOUR ICE MAKER

**Before using your ice maker, it is strongly recommended to clean it thoroughly.**

1. Take out the ice basket.
2. Clean the interior with diluted detergent, warm water and a soft cloth.
3. Then use the water to rinse the inside parts, and drain out the water from the draining port by unplugging the drain cap on the back.
4. The outside of the ice maker should be cleaned regularly with a mild detergent solution and warm water.
5. Dry the interior and exterior with a soft cloth.
6. When the machine is not in use for a long time, open the water drain cap to drain water completely out from the water reservoir.

**After using your ice maker for a long time, we also suggest you should clean your unit.** Especially to the water separator pipe and the water filters, you must clean them periodically.

1. If the water separator pipe is blocked and there is no water flowing down when you listen the compressor and the water pump inside are still working, please turn off the unit first and disassemble this pipe down, and clean it. Clean the each hole on the pipe wall displayed in following picture. After cleaning, install back the water separator pipe and be sure the right terminal of the pipe connect to the silicone pipe well and as original.



2. For both of the water tank and the big water reservoir, clean them with diluted detergent, warm water and a soft cloth. Then use the water to rinse the inside, and drain out the water from the draining port by unplugging the drain cap on the back. It will help you keep the unit and ice-cube hygienically, and also make the unit work normally.
3. When cleaning, if find that the ice cube left on the evaporator and can not be taken out easily, you can turn on the unit to let the unit enter the ice making process, then press "ON/OFF" button for more than 5 seconds to let the unit start ice harvest process to melt the ice cube. It will help you remove the hard ice cube.

### **How to drain out the water from the internal tank and big water reservoir completely**

Because the water in the big water reservoir is stop to drain port by the water valave, if you want to drain away all the water, please plug on the unit and but don't start the unit, then remove the drain port cap at the back. Wait some minutes, all of the water will flow out.



# TROUBLESHOOTING

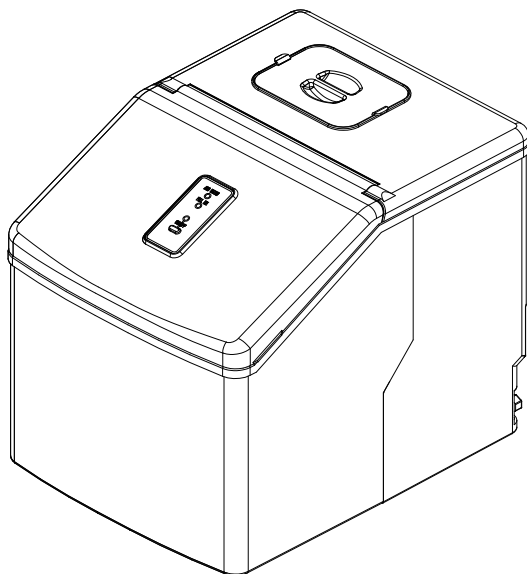
PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
"ADD WATER" indicator is on.	Lack of Water.	Stop the ice maker, fill water from the top big water reservoir up to FULL mark, then press "ON/OFF" button again to restart the unit.
"FULL ICE" indicator is on.	There is too much ice.	Remove ice from ice basket.
The big reservoir full of water, but "ADD WATER" indicator is always on.	The water is distillation water, it is too pure.	Change the water to normal potable water or mineral water.
	The water filter at bottom of the water reservoir is blocked. And water can't enter into the lower water tank.	Clean the water filter.
No water flow out from the water separator pipe.	The hole on the wall of the water separator is blocked.	Use slim wire to prick each hole, till the water can flow out easily.
No water in the unit, but the "ADD WATER" indicator is not on, unit can not make ice cube.	The water is not enough pure. Maybe you have used the salt water or others.	Change to the normal potable water. The salt water is prohibited, it will damage your unit.
	The wall of the lower tank underneath the ice basket is too dirty.	Clean this water tank.
Ice cube is too weak and thin.	The ambient is too hot.	Turn off you unit first, then press "ON/OFF" button again for more than 5 seconds to turn on the unit again. It will lengthen each ice-making cycle time.
Ice making cycle is normal but no ice is made.	Ambient temperature or water temperature in inner tank is too high.	Please run the ice maker below 90 °F and pour colder water into tank.
	Refrigerant liquid leakage.	Verify by a qualified technician.
	Pipe in the cooling system is blocked.	Verify by a qualified technician.

# FRIGIDAIRE®

# APPAREIL À GLAÇON

40 LBS

18 KGS



## TABLE DES MATIERES

IMPORTANT SAFEGUARDS.....	1
CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES.....	2
DESCRIPTION DES PIÈCES.....	3
AVANT LE PREMIER USAGE.....	4
MODE D'EMPLOI.....	4
NETTOYAGE ET MAINTENANCE DE VOTRE FABRICANT DE GLACES.....	6
DÉPANNAGE.....	8

## MANUEL DE L'UTILISATEUR

---

EFIC450,EFIC452

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



Lorsqu'on utilise un appareil électrique, il faut toujours respecter certaines règles de sécurité fondamentales, notamment les suivantes

- Lire toutes les instructions.
- Ne pas toucher aux surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons.
- Pour éviter le risque de secousses électriques, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les facultés physiques, sensorielles ou mentales sont diminuées ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à moins qu'elles soient sous la surveillance d'une personne responsable qui les guidera dans l'utilisation de l'appareil.
- Une surveillance étroite est nécessaire quand l'appareil est utilisé par ou près des enfants. S'assurer que les enfants ne puissent jouer avec l'appareil.
- Débrancher de la prise murale quand l'appareil n'est pas utilisé, avant le nettoyage ou l'entretien.
- Ne faire fonctionner aucun appareil avec un cordon ou une fiche endommagé, après que l'appareil ait mal fonctionné ou ait été endommagé de quelque façon. Retourner l'appareil au fabricant pour être examiné, réparé ou ajusté. Tout service doit être exécuté par un représentant autorisé.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas laisser pendre le cordon du bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes. Ne pas laisser le cordon traverser un tapis ou tout autre isolant thermique. Ne pas couvrir le cordon.
- Ne pas placer cet appareil sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chaud.
- Toujours attacher le cordon à l'appareil d'abord, ensuite le brancher dans la prise murale. Avant de débrancher, mettre la commande à la position " OFF " puis retirer le cordon de la prise murale.
- Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celle pour laquelle il a été conçu.
- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en fonction.
- Brancher l'appareil à glaçons dans une prise murale triphasée, avec mise à la terre, dédiée exclusivement à cet appareil. Aucun autre appareil ne doit être branché dans la même prise. S'assurer que la fiche est bien insérée dans la prise murale.
- Si l'appareil est apporté de l'extérieur durant l'hiver, attendre quelques heures avant de l'utiliser. Ne l'utiliser que lorsque l'appareil a atteint la température ambiante.
- Ne pas nettoyer l'appareil avec des liquides inflammables. Les émanations peuvent causer un feu ou une explosion.
- **ATTENTION** : Ne pas toucher à l'évaporateur lorsque l'appareil fabrique des glaçons. On risque des brûlures.
- **DANGER** – Risque d'incendie ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable utilisé. Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques pour dégivrer la machine de glaçons. Ne pas percer le tube de réfrigérant.

- **DANGER** – Risque de feu ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable utilisé. Pour être réparé uniquement par le personnel de service formé. Ne pas percer le tube de réfrigérant.
- **ATTENTION** – Risque d'incendie ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable utilisé. Consultez le manuel de réparation / Guide d'utilisation avant de procéder à l'installation ou au service de ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être suivies.
- **ATTENTION** – Risque d'incendie ou d'explosion. Éliminer les biens conformément aux règlements fédéraux ou locaux. Fluide frigorigène inflammable utilisé.
- **ATTENTION** – Risque d'incendie ou d'explosion en raison de la perforation des tubes de réfrigérant, suivre attentivement les instructions de manutention. Fluide frigorigène inflammable utilisé.
- La machine à glaçons doit être installée conformément à la norme de sécurité pour les systèmes de réfrigération, ASHRAE15. La machine à glaçons ne doit pas être installée dans les couloirs ou les couloirs des bâtiments publics.
- Si l'unité est en panne doit être maintenue, le remplacement par des composants similaires et l'entretien doit être effectué par le personnel de service agréé par l'usine, afin de minimiser les risques d'allumage en raison de pièces incorrectes ou d'un service incorrect.

## **CONSERVER CES INSTRUCTIONS USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT**

### **INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ**

Cet appareil doit être branché à une PRISE MISE À TERRE d'au moins 15 AMP 115 VOLT 60 Hz. Cet appareil doit être mis à terre. Il est muni d'un câble d'alimentation à 3 fils avec une fiche mise à terre. La fiche doit être branchée à une prise installée et mise à terre correctement.

#### **AVERTISSEMENT!**

Si la fiche n'entre pas dans la prise murale essayez dans l'autre sens. Si cela ne marche toujours pas ne tentez rien, contactez un électricien qualifié. N'essayez pas de régler le problème vous-même.

Évitez d'utiliser une rallonge car elle risque de surchauffer et d'entraîner un risque d'incendie. Cependant, si vous devez utiliser une rallonge:

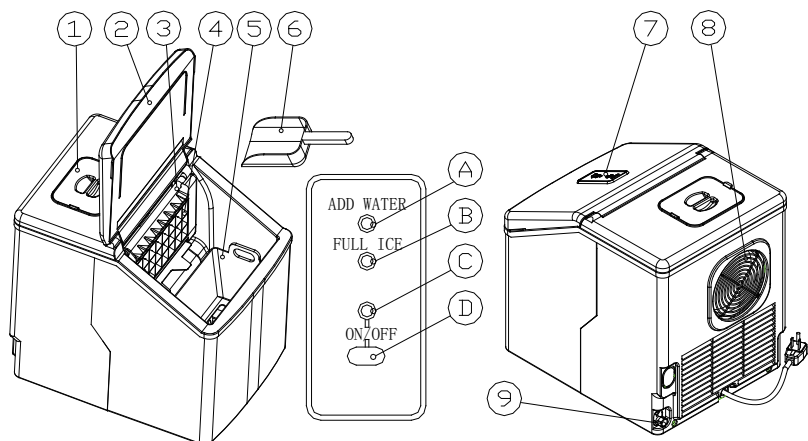
- A. Utilisez uniquement une rallonge à trois lames, avec trois trous.
- B. Le voltage de la rallonge doit être au moins égal à celui de l'appareil.
- C. La rallonge ne doit pas pendre à travers la table ou le plan de travail où les enfants peuvent tirer ou trébucher dessus.

#### **Entretien et nettoyage:**

Pour minimiser les risques de choc électriques, débranchez cet appareil de la prise murale ou déconnectez le courant domestique en enlevant le fusible ou en éteignant le disjoncteur avant toute tentative d'entretien ou de nettoyage.

**N.B.:** Le fait d'éteindre l'appareil en appuyant sur le bouton de mise en marche (ON/OFF) NE DÉCONNECTE PAS l'appareil du courant.

## DESCRIPTION DES PIÈCES



1. Couverture pour réservoir d'eau
2. Couvercle de l'unité
3. Tuyau séparateur d'eau
4. Evaporateur
5. Panier à glace
6. Boule de glace
7. Panneau de configuration: Facile à utiliser, fonctions visibles, réglage de l'affichage tactile.
  - A. Pas d'eau dans le réservoir d'eau.
  - B. Affichage complet des glaces.
  - C. Indicateur de puissance
  - D. Bouton pour allumer / éteindre l'appareil.
8. Prise d'air chaud
9. Port d'évacuation de l'eau: Pour évacuer l'eau de l'unité.on de vidange d'eau

## AVANT LE PREMIER USAGE

Cette machine à glaçons portable utilise un système de contrôle entièrement automatique avec une technique de pointe pour une fabrication de glaçons facile et pratique. Faire des glaçons est simple et rapide. Ajoutez de l'eau, branchez et appuyez sur le bouton ON. Le voyant lumineux affichera la minuterie pour fabriquer 12 glaçons de la taille choisie. Lors de la première mise en marche de l'appareil ou durant les cycles de fabrication des glaçons le compresseur restera à l'arrêt pendant 2 minutes.

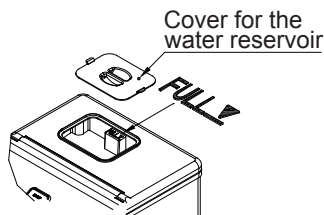
Des indicateurs vous indiquent lorsque le réservoir d'eau est vide et lorsque le compartiment de stockage des glaçons est plein. La machine à glaçons possède également des sécurités intégrées qui peuvent limiter les dommages accidentels en arrêtant le système quand nécessaire.

### À lire attentivement.

1. Lors du transport l'angle d'inclinaison ne doit pas excéder 45 degrés. Ne tournez pas la machine à l'envers cela peut causer un mauvais fonctionnement du compresseur et du système de réfrigération. Lorsque la machine est bougée ou transportée laissez aux liquides dans le compresseur le temps de se stabiliser. Attendez 10 heures après avoir installé la machine à glaçons avant de l'utiliser pour la première fois.
2. La machine à glaçons doit être posée sur une surface plane ou une plate-forme pour éviter qu'elle fonctionne mal.
3. La machine à glaçons doit être posée sur une surface plane et sèche loin de toute source de chaleur, radiateurs ou corrosifs. Laissez 20 cm sur tous les côtés de l'appareil pour une bonne ventilation.
4. Ne remplissez pas le réservoir d'eau avec de l'eau chaude. Cela risque d'endommager la machine à glaçons. Il vaut mieux remplir le réservoir avec de l'eau à température ambiante ou un peu plus froide.

## MODE D'EMPLOI

1. Retirez le couvercle du réservoir d'eau et versez de l'eau potable dans le réservoir d'eau.  
Et assurez-vous de maintenir le niveau d'eau au-dessous du max. Niveau avec la marque FULL affichée dans l'image suivante. **Ensuite, déplacez le couvercle à la fois pour éviter toute entrée de matière étrangère.**



**Avertissement: Ne pas verser l'eau dans le réservoir d'eau interne situé sous la nappe de glace. Ce réservoir n'est pas assez grand et influe sur la performance de la fabrication de la glace.**

2. Branchez la fiche d'alimentation principale. Ensuite, appuyez sur le bouton "ON / OFF" sur le panneau de commande pour commencer le cycle de fabrication de glace.

**Remarque:** Après avoir branché, mais pas allumer l'appareil par le bouton «ON / OFF», l'indicateur d'alimentation vert est toujours allumé pendant 2 secondes, puis mettez le flash pendant 3 secondes. Mais après avoir allumé l'appareil en appuyant sur le bouton "ON / OFF", l'indicateur d'alimentation vert continuera à allumer.

3. Le cycle de fabrication de glace dure environ 15 à 30 minutes, selon la température ambiante.

Et pour la première fois, selon la température initiale de l'eau, la fabrication de la glace sera un peu plus longue. À la température extrême de la chambre chaude, le temps de fabrication de la glace peut varier beaucoup, mais il ne dépasse pas 50 minutes.

**Inforamplie utile:** Après avoir branché l'appareil, appuyez sur le bouton "ON / OFF" pendant plus de 5 secondes, puis relâchez pour démarrer l'unité, l'unité ajoutera 3 minutes de plus à chaque cycle de fabrication automatique pour épaissir le glaçon. Donc, si vous désirez épaissir votre glaçon, essayez d'abord votre appareil, puis appuyez de nouveau sur le bouton "ON / OFF" pendant plus de 5 secondes pour allumer l'appareil à nouveau.

4. Lorsque la machine à glaçons est allumée, vérifiez périodiquement le niveau d'eau du réservoir interne situé sous la nappe de glace. S'il n'y a pas assez d'eau pour durer le cycle de fabrication de la glace, l'unité laissera automatiquement l'eau s'écouler du grand réservoir d'eau vers le bas jusqu'au réservoir interne pour continuer le processus de fabrication de la glace. Si le réservoir d'eau interne et le grand réservoir d'eau ne contiennent pas assez d'eau, la machine à glaçons s'arrêtera automatiquement et l'indicateur "Ajouter eau" sera allumé.

Remarque: Assurez-vous que le filtre à eau situé au fond du grand réservoir d'eau et le réservoir d'eau interne ne sont pas bloqués par la substance sale ou quelque matière étrangère.

Deux fois pour remplir l'eau jusqu'à un grand réservoir d'eau au maximum. Marque de niveau d'eau.

Après l'expédition ou le déplacement de l'appareil, il est préférable d'autoriser le liquide réfrigérant à l'intérieur du compresseur au moins 3 minutes à régler avant de redémarrer.

5. La machine à glaçons arrête automatiquement de fonctionner lorsque la nappe de glace est pleine et que l'indicateur "Full Ice" sera activé.
6. Changer l'eau dans le réservoir d'eau toutes les 24 heures pour assurer un niveau d'hygiène raisonnable. Si l'unité n'est pas utilisée pendant longtemps, vidanger toute l'eau laissée dans le réservoir d'eau et le réservoir d'eau.

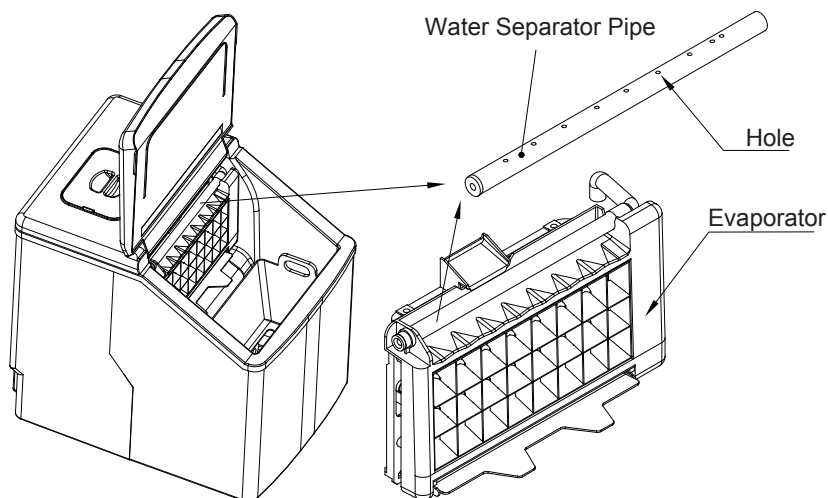
## NETTOYAGE ET MAINTENANCE DE VOTRE FABRICANT DE GLACES

**Avant d'utiliser votre machine à glaçons, il est fortement recommandé de bien la nettoyer.**

1. Sortez la nappe de glace.
2. Nettoyer l'intérieur avec un détergent dilué, de l'eau chaude et un chiffon doux.
3. Ensuite, utilisez l'eau pour rincer les parties intérieures et égouttez l'eau de l'orifice de vidange en débranchant le bouchon de vidange sur le dos.
4. L'extérieur de la machine à glaçons doit être nettoyé régulièrement avec une solution détergente douce et de l'eau chaude.
5. Décoller l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux.
6. Lorsque la machine n'est pas utilisée pendant longtemps, ouvrez le bouchon de vidange d'eau pour évacuer complètement l'eau du réservoir d'eau.

**Après avoir utilisé votre machine à glaçons depuis longtemps, nous vous suggérons également de nettoyer votre appareil.** Surtout pour le tuyau séparateur d'eau et les filtres, vous devez les nettoyer périodiquement.

1. Si le tuyau du séparateur d'eau est bloqué et qu'il n'y a pas d'eau qui s'écoule lorsque vous écoutez le compresseur et que la pompe à eau continue à fonctionner, essuyez d'abord l'appareil et démontez ce tuyau et nettoyez-le. Nettoyez chaque trou sur le mur du tuyau affiché dans la photo suivante. Après le nettoyage, installez le tuyau séparateur d'eau et assurez-vous que la borne droite du tuyau se connecte bien au tube de silicone et comme original.





2. Pour les deux réservoir d'eau et le grand réservoir d'eau, nettoyez-les avec un détergent dilué, de l'eau chaude et un chiffon doux. Ensuite, utilisez l'eau pour rincer l'intérieur et égoutter l'eau de l'orifice de vidange en débranchant le bouchon de vidange sur le dos. Cela vous aidera à garder l'unité et au cube de glace de façon hygiénique et à faire en sorte que l'unité fonctionne normalement.
3. Lors du nettoyage, si vous trouvez que le glaçon est laissé sur l'évaporateur et que vous ne pouvez pas l'enlever facilement, vous pouvez allumer l'appareil pour laisser l'appareil entrer dans le processus de fabrication de la glace, puis appuyer sur le bouton "ON / OFF" pendant plus de 5 secondes pour laisser l'unité commencer le processus de récolte de glace pour faire fondre le glaçon. Cela vous aidera à enlever le glaçon.

### **Comment drainer complètement l'eau du réservoir interne et du grand réservoir d'eau**

Parce que l'eau dans le grand réservoir d'eau est arrêtée pour évacuer l'orifice par le système d'eau, si vous souhaitez vidanger toute l'eau, branchez l'appareil et ne démarrez pas l'appareil, puis retirez le capuchon de l'orifice de vidange au niveau de l'eau. arrière. Attendez quelques minutes, toute l'eau s'écoulera.

# DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'indicateur "ADD WATER" est activé.	Le manque d'eau.	Déposer la machine à glaçons, remplir l'eau du grand réservoir d'eau haut jusqu'à la marque FULL, puis appuyer à nouveau sur le bouton "ON / OFF" pour redémarrer l'unité
L'indicateur "FULL ICE" est allumé.	Il y a trop de glace.	Retirer la glace de la glacière.
Le grand réservoir plein d'eau, mais l'indicateur "ADD WATER" est toujours allumé .	l'eau est de l'eau de distillation, elle est trop pure.	Chang l'eau à l'eau potable normale ou à l'eau minérale.
	le filtre à eau au fond du réservoir d'eau est bloqué. Et l'eau ne peut pas entrer dans le réservoir d'eau inférieur.	Nettoyer le filtre à eau.
Aucun courant d'eau sort du tuyau séparateur d'eau.	le trou sur la paroi du séparateur d'eau est bloqué.	utilisez un fil mince pour piquer chaque trou jusqu'à ce que l'eau puisse s'écouler facilement.
Aucune eau dans l'unité, mais l'indicateur "ADD WATER" n'est pas activé, l'unité ne peut pas faire de glace.	L'eau n'est pas assez pur. Peut-être que vous avez utilisé l'eau salée ou les autres.	Chang à l'eau potable normale. L'eau salée est interdite, elle endommagera votre appareil.
	Le mur du réservoir inférieur sous la nappe de glace est trop sale.	Nettoyez ce réservoir d'eau.
Le cube est trop faible et mince.	L'ambiance est trop chaude.	Éteignez d'abord votre appareil, puis appuyez de nouveau sur le bouton "ON / OFF" pendant plus de 5 secondes pour allumer l'appareil à nouveau. Il allongera chaque temps de cycle de production de glace.
Le cycle de fabrication est normal mais pas de glace.	la température ambiante ou la température de l'eau dans le réservoir inférieur est trop élevée .	Faites glisser la machine à glaçons au-dessous de 90 ° et versez de l'eau plus froide dans le réservoir.
	fuites de liquide de réfrigérant.	Vérifier par un technicien qualifié.
	Le tuyau dans le système de refroidissement est bloqué.	Vérifier par un technicien qualifié.